

О.В. Никитин

**ДЕЛОВАЯ ПИСЬМЕННОСТЬ  
В ИСТОРИИ РУССКОГО ЯЗЫКА  
(XI–XVIII ВВ.)**

**ЛИНГВИСТИЧЕСКИЕ ОЧЕРКИ**

Монография

*4-е издание, стереотипное*

Москва  
Издательство «ФЛИНТА»  
2021

УДК 800/801  
ББК 81.2Рус-8  
Н62

**Рецензенты:**

доктор филологических наук, профессор,  
заслуженный деятель науки РФ *В.Д. Бондалетов*  
(зав. кафедрой русского языка Пензенского государственного  
педагогического университета им. В.Г. Белинского);  
доктор филологических наук, профессор *Л.А. Гликина*  
(кафедра русского языка Челябинского государственного  
педагогического университета);  
доктор филологических наук, профессор *Ф.П. Сороколетов*  
(зав. Словарным отделом, главный научный сотрудник  
Института лингвистических исследований РАН)

**Никитин О.В.**

Н62 Деловая письменность в истории русского языка (XI–XVIII вв.)  
: Лингвистические очерки : монография / О.В. Никитин. – 4-е  
изд., стер. – Москва : ФЛИНТА, 2021. – 266 с. – ISBN  
978-5-89349-647-5. – Текст : электронный.

Монография посвящена изучению функционирования деловой письменности преимущественно XI–XVIII вв. и ее роли в формировании прагматической стихии текстов в истории русского литературного языка. В книге рассматриваются источники восточнославянской и церковно-юридической традиций, а также рукописи регионального происхождения, даются их формальные и стилиобразующие характеристики, анализируются лексический состав памятников, их социолингвистический потенциал и речевые средства выражения. В монографии исследован светско-приказный язык в его функционально-жанровых разновидностях. Особое внимание уделено времени формирования национального русского языка (XI–XVII вв.) и эпохе XVIII в., когда складывались новые словесные ориентиры в сфере «государственного наречия». Деловая письменность изучается в русле культурно-исторических процессов.

Для научных работников и широкого круга филологов-практиков – студентов, аспирантов, преподавателей вузов.

УДК 800/801  
ББК 81.2Рус-8

ISBN 978-5-89349-647-5

© Никитин О.В., 2017

## ОГЛАВЛЕНИЕ

<b>Предисловие .....</b>	<b>5</b>
§ 1. Деловая письменность как объект лингвистического исследования .....	7
§ 2. Проблема периодизации и классификации деловой письменности .....	13
<b>Часть I.</b>	
<b>Деловая письменность в истории русского языка XI–XVII вв. ....</b>	<b>21–151</b>
§ 1. Деловая письменность и ее роль в контексте формирования традиций прагматического текста в древнейший период истории русского языка (X–XI–XIV вв.) .....	21
§ 2. Деловая письменность Киевской Руси .....	33
§ 2.1. «Русская Правда» как основной законодательный кодекс Киевской Руси (языковые особенности) .....	36
§ 3. Специфика развития письменных средств делового языка в древнерусских грамотах XII–XIV вв. ....	39
§ 4. Церковнославянская традиция деловой письменности в истории русского языка .....	47
§ 4.1. «Закон Судный людем» как памятник церковно-юридической словесности .....	48
§ 5. Деловой язык и его роль в контексте формирования русского литературного языка в XV–XVII вв. ....	51
§ 5.1. Юридическая и социально маркированная лексика — основа приказной традиции кодексов XV–XVI вв. ....	55
§ 5.2. О некоторых тенденциях в развитии делового письма XVII в. (на примере «Соборного уложения» 1649 г.) .....	67
§ 5.3. Речевые средства деловой письменности и характер их выражения в «Словах и делах государевых» .....	71
§ 6. Светско-приказный язык в функционально-жанровых разновидностях деловой письменности XVI–XVII вв. ....	94
§ 6.1. Деловой язык русской дипломатии XVI–XVII вв. (формальные и стилиобразующие средства) .....	96
§ 6.2. Новые тенденции в развитии «подьяческого наречия» XVII в. (язык «Вестей-Курантов» и их культурно-историческое значение в трансформации системы деловой письменности) .....	128
§ 7. Основные выводы .....	149

## Часть II.

### Специфика функционирования деловой письменности

в системе национального языка XVIII в. ....152–247

§ 1. «Деловая» публицистика как факт лингвокультурной традиции XVIII в. ....	153
§ 2. Язык указов Екатерины II в контексте формирования официально-делового стиля .....	161
§ 3. О новых жанрах деловой словесности конца XVIII в. (их языковая специфика и стилистическая неоднородность) .....	172
§ 4. Особенности развития и социолингвистический потенциал региональной деловой письменности .....	176
§ 4.1. Фиксация диалектных особенностей местного говора в монастырских памятниках XVIII в. ....	198
§ 4.2. Этикетные и стилеобразующие средства делового языка в монастырских текстах второй половины XVIII в. ....	206
§ 5. Деловая письменность как выражение индивидуальной языковой манеры .....	215
§ 5.1. О языке и стиле «деловой прозы» А. В. Суворова .....	216
§ 6. Основные выводы .....	246
<b>Перспективы изучения языка русской деловой письменности XIX в. ....</b>	<b>248</b>
<b>Заключение .....</b>	<b>252</b>
<b>Список основных источников .....</b>	<b>257</b>
<b>Литература .....</b>	<b>259</b>